



## Aydoğmuşca

## Deyimler



Hüseyin ÇALIŞKAN

- Ana yana bi oldum** : Şaşırıp hayret etmek  
**Başına daş düşsün** : Öl anlamında  
**Başıma uğrak yapıştı** : Aşırı sinirlenip, kendinden geçmek.  
**Bırak Hiyerif** : Yapma yahu (umuduğunu bulmamak)  
**Boyugözelim** : Boyu güzelim  
**Boyun devrilsin** : Yıkılıp ölesin  
**Bobalını çekiyim** : Günahınızı çekeyim  
**Bobalın boynuma** : Günahın boynuma  
**Cahannemin dibi** : Tersleme, azarlama  
**Ciğerinde yanasıca** : Yana yana ölesice  
**Cinnet geçirdim** : Sinirlenmek  
**Coruk goşup durma** : İddalaşma  
**Ceciği gevşedi** : Gevşemek, yumuşamak, gülümsemek  
**Dölek dur** : Rahat dur  
**Gadanı alıyım** : Kazaan, belaan bana gelsin  
**Gandakmı devirdin** : Çok zor bir işmi yaptın  
**Gannım almıyo** : Kıskanmak  
**Gannım arıyo** : Karın Ağrısı  
**Gâvur sıpası** : Gâvurun çocuğu demek  
**Gönürsü kokuyo** : Yanan bir bez parçasının kokusu  
**Gövdeyin hayrını görme** : Vücudun ağrızalansın  
**Gâvur çakıldaklı** : Pis gavur, pasaklı  
**Hangırdayıp durma** : Vara yoğa gülüp durma  
**Haydi orda sıracalı** : Dertli, hastalıklı  
**Kalıbıyın adamı değilsin** : Göründüğün gibi değilsin  
**Mihaat ol** : Kimseye verme sahip ol (Bekle)  
**Nazlânım** : İnce ruhlu nazik hanım  
**Pis nâlet** : İğrenç adam  
**Öcbelenip durma** : Gevezelenme, fazla konuşma  
**Yürâm ağrıyo** : Karın ağrısı  
**Yürâm bulanıyo** : Mide bulantısı  
**Zıkımın Kökünü yi** : İster ye ister yeme,  
**Zivanadan çıktım** : Aşırı sinirlendim